MINISTERIO DE GOBIERNO
REGISTRO PROVINCIAL
DE LAS PERSONAS

2025 - "Año de la Protección Integral para Niñas, Niños y Adolescentes y la Lucha contra el Abuso, la Violencia en Todas sus Formas, los Ciberdelitos, por la Accesibilidad Digital para Personas con Discapacidad y la Contribución de las Cooperativas a los Objetivos de Desarrollo Sostenible, así como la Concientización y la Promoción de la Funga Misionera". -

10/01/2025

FORMULARIO ANEXO I REGISTRO PROVINCIAL DE LAS PERSONAS
SOLICITUD DE RECTIFICACIÓN DE DATOS ART.85 LEY N° 26.413

SOLICITANTE

Nombre y Apellido	Mardini Alejandra Beatriz		
DNI	20783941	**Nacionalidad**	Argentina
Domicilio	Edmundo Mariotte 5479 Casa 5 (5021) Barrio Villa Belgrano-Córdoba	**Tel. Cel.**	351 2120272 amardini@hotmail.com
En carácter de:	INTERESADA		

DIRECC. GRAL. DEL REGISTRO PROVINCIAL DE LAS PERSONAS - MINISTERIO DE GOBIERNO - MISIONES

ACTA Y DATO A RECTIFICAR

ACTA	NUMERO	TOMO	FOLIO	AÑO	DELEGACIÓN	COPIA
Nacimiento de Elsa Osthrorog	32	1	5	1932	Oberá-Secc. 1ra	ARCHIVO

Dato Incorrecto	Nombre de pila de la madre de la titular del acta.	Dice: *"Natalia Borsotti"*
Dato Correcto	Debe decir: **"Natalina Rosa María Borsotti"**	

ADJUNTA COPIA DE DOCUMENTACIÓN RESPALDATORIA:

1	Acta de reconocimiento de la madre hacia la titular del nacimiento, emitida en Santa Fe	2	Acta de nacimiento de la madre de la titular del nacimiento con traducción oficial al Español
3	Acta de defunción de la titular del nacimiento	4	Acta de nacimiento y DNI de la hija e interesada

OBSERVACIONES:

Sin otro particular, saludo a Ud. muy atte.

Firma de Solicitante

ALEJANDRA
MARDINI

Firma y Sello de Funcionario

MARIA ELENA LEGUIZAMÓN
Firma Autorizada
Registro Provincial de las Personas

Ostrorog
Elsa

Corresponde al acta de Reconocimiento Nº 702 - Tº 3 - Año 1955 del Registro Civil del Dpto "La Capital", "Secc 2da", Provincia de Santa Fé - Efectuado por la madre doña Natalia Borsotti, de 55 años, viuda, nacionalidad Italiana - Pdas, Misiones

Número treinta y dos. En Oberá Territorio Nacional de Misiones a veintiocho de Enero de mil novecientos treinta y dos ante mi José Juan Perro, Oficial Encargado del Registro Civil. Francisco Ostrorog Polaco de cuarenta años, soltero, agricultor industrial domiciliado en Colonia Yerbal Viejo, hijo de Casimiro y de Zofia Livinska fallecidos, declaró que el día cinco del corriente mes y año en su domicilio a mas de cinco kilometros de esta Oficina a las diez y seis horas, nació la mujer, Elsa, hija natural del declarante. Leída la presente la firma el declarante y los testigos Carlos Jönsson Sueco de cuarenta años casado agricultor, y Vitto Grasiozetti Italiano de treinta y cinco años, casado industrial, ambos vecinos. Testado, agricultor. no vale.-

Francisco Ostrorog
Karl Jonsson
Vitto Grasiozetti
José Juan Perro

VIVIANA C. R. CASTILLO
Jefe Dpto. Despacho
Registro Provincial de las Personas

JUZGADO DE PAZ Y OFICINA DEL REGISTRO CIVIL
OBERÁ
MISIONES

0173

MUNICIPALIDAD DE LA CIUDAD DE CÓRDOBA
REGISTRO DEL ESTADO CIVIL Y CAPACIDAD DE LAS PERSONAS

SECCIONAL: **Cba. Cap./Central**
ACTA Nº: **13373** TOMO: **45** SERIE: **D** AÑO: **2019**
En la ciudad de Córdoba (República Argentina) a **Veinte de Diciembre** de **2019**
Se Inscribe la defunción de **OSTROROG Elsa**
Sexo **Femenino** Nacionalidad **Argentina**
Doc. Id. **DNI** Nº **F2.839.836**
Domicilio **Sucre 1361 Bº Cofico**

Loc: **Córdoba.** Dpto: **Capital** Prov – País: **Córdoba - ARG**
ocurrida en **Sucre Nº 1361 - Córdoba Capital**

El **Diecisiete de Diciembre de 2019** a las -
Causa del fallecimiento **Traumatismo Craneoencefálico**
según certificado médico de **Hector, DE URIARTE - Forense MP: 016177**
Hijo de
y de
Nacido en **Misiones. Argentina**
el **Cinco de Enero de 1932**
Declarante **Leonardo Dario VISSANI**
Doc Id **DNI** Nº **18.496.610**
Domicilio **Av. Libertador 916**
Loc: **Alta Gracia** Dpto: **Santa Maria** Prov: **Córdoba - ARG**
Leida esta acta ante mi jefe **Mariana Andrea GONZALEZ**

Certificado médico otorgado por el Instituto de Medicina Forense el día 19 de Diciembre de 2019.-

DIRECCIÓN DEL REGISTRO CIVIL DE LA CAPITAL MUNICIPALIDAD DE CÓRDOBA

Fecha 20 DIC 2019
Importe $ 1,0300 Afore Nº 4-2-65

MARIANA ANDREA GONZALEZ
Jefa Sección Inscripciones
Firma Oficial Público

Fecha Impresion: 27/06/2023
Oficina: Córdoba Capital
Legaliza: SI
Motivo: Para todo tramite
El solicitante: ALEJANDRA BEATRIZ MARDINI declara interes legitimo

Usuario Digitaliza: JAEGGI, MARCIA ANDREA
Nro Solicitud: 591696
Tipo envio: Copia Digital (CiDi)

El presente documento cumple con lo dispuesto por los Arts. 5 y 16 de la Ley Provincial Nro. 10.618.

REGISTRO DEL ESTADO CIVIL Y CAPACIDAD DE LAS PERSONAS PROVINCIA DE CÓRDOBA

PROVINCIA DE CÓRDOBA

CERTIFICO que el presente documento es copia fiel de las constancias obrantes en el módulo REGISTRO CIVIL DIGITAL de la plataforma del Ciudadano Digital (Decreto 1280 / 2014), bajo el Acta: 13373 Folio: 173 Tomo: 45 Serie:D -Año: 2019.-

Lugar: CORDOBA

Fecha: 27/06/2023

Firmado digitalmente por: POMPA Jimena Natalia
Dirección General del Registro del Estado Civil y Capacidad de las Personas de la Provincia de Córdoba
MINISTERIO DE FINANZAS
Fecha y hora: 27.06.2023 13:45:25

CONSTE QUE LA PRESENTE CUMPLE TODOS LOS REQUISITOS DE LEGALIZACION PRECEPTUADOS POR LA LEY N° 8.127.-

CÓRDOBA, 27/06/2023

Firmado digitalmente por: CUADRADO Alicia Monica
Dirección General del Registro del Estado Civil y Capacidad de las Personas de la Provincia de Córdoba
MINISTERIO DE FINANZAS
Fecha y hora: 27.06.2023 13:48:11

Fecha Impresion: 27/06/2023
Oficina: Córdoba Capital
Legaliza: SI
Motivo: Para todo tramite
El solicitante: ALEJANDRA BEATRIZ MARDINI declara interes legitimo

Usuario Digitaliza: JAEGGI, MARCIA ANDREA
Nro Solicitud: 591696
Tipo envio: Copia Digital (CiDi)

El presente documento cumple con lo dispuesto por los Arts. 5 y 16 de la Ley Provincial Nro. 10.618.

STATO ITALIA
ÉTAT ITALIA

SERVIZIO DELLO STATO CIVILE DI MARANO TICINO
SERVICE DE L'ÉTAT CIVIL DE MARANO TICINO

2

3 ESTRATTO DELL'ATTO DI NASCITA N° 10 P. I S. A. 1900
EXTRAIT DE L'ACT DE NAISSANCE N° 10 P. I S. A. 1900

4	DATA E LUOGO DI NASCITA DATE ET LIEU DE NAISSANCE	15/03/1900 MARANO TICINO	
5	COGNOME NOM	BORSOTTI	
6	PRENOMI PRÉNOMS	NATALINA ROSA MARIA	
7	SESSO FEMMINILE SEXE	8 PADRE PÈRE	9 MADRE MÈRE
5	COGNOME NOM	BORSOTTI	COMAZZI
6	PRENOMI PRÉNOMS	CARLO	ROSA MARIA
10	ALTRE ENUNCIAZIONI DELL'ATTO AUTRES ÉNONCIATIONS DE L'ACTE		
11	DATA DI RILASCIO, FIRMA, BOLLO DATE DE DÉLIVRANCE, SIGNATURE, SCEAU		

MARANO TICINO, li 18 settembre 2021

COMUNE DI MARANO TICINO

L'UFFICIALE DI STATO CIVILE
AGOSTINI MARIA TERESA

SYMBOLES / ZEICHEN / SYMBOLS / SIMBOLOS / ΣΥΜΒΟΛΑ / SIMBOLI / SYMBOLEN / SIMBOLOS / ISARETLER / SIMBOLI

- Je : Jour / Tag / Day / Dia / Ημέρα / Giorno / Dag / Dia / Gün / Dan
- Me : Mois / Monat / Month / Mes / Μήν / Mese / Maand / Mes / Ay / Mesec
- An : Année / Jahr / Year / Ano / Έτος / Anno / Jaar / Ano / Yıl / Godina
- M : Masculin / Männlich / Masculine / Masculino / Αρσεν / Maschile / Mannelijk / Masculino / Erkek / Muški
- F : Féminin / Weiblich / Feminine / Femenino / Θήλυ / Femminile / Vrouwelijk / Feminino / Kadın / Ženski
- Mar : Mariage / Eheschließung / Marriage / Matrimonio / Γάμος / Matrimonio / Huwelijk / Casamento / Evlenme / Zaključenje braka
- Sc : Séparation de corps / Trennung von Tich und Bett / Legal separation / Separacion personal / Χωρισμός από τραπέζης κοίτης / Separazione personale / Scheiding van tafel en bed / Separação de pessoas e bens / Avrilla / Fizička rastava
- Div : Divorce / Scheidung / Divorce / Divorcio / Διαζύγιον / Divorzio / Echtscheiding / Divorcio / Boşanma / Razvod
- A : Annulation / Nichtigerklärung / Annulment / Anulación / Ακύρωση / Annullamento / Nietigverklaring / Anulação / Iptal / Poništenje
- D : Décès / Tod / Death / Defunción / Θάνατος / Morte / Overlijden / Obito / Ölumu / Smrt
- Dma : Décès du mari / Tod des Ehemanns / Death of the husband / Defunción del marido / Θάνατος του ανήρ / Morte del marito / Overlijden van de man / Óbito do marido / Kocanın Ölumu / Smrt muža
- Df : Décès de la femme / Tod der Ehefrau / Death of the wife / Defunción de la mujer / Θάνατος της γυναίκας / Morte della moglie / Overlijden van de vrouw / Óbito da mulher / Karının Ölumu / Smrt žene

Escaneado con CamScanner

Escaneado con CamScanner

EXTRAIT DÉLIVRÉ EN APPLICATION DE LA CONVENTION SIGNÉE À VIENNE LE 8 SEPTEMBRE 1976
AUSZUG AUSGESTELLT GEMÄSS DEM ÜBEREINKOMMEN VON WIEN VOM 8. SEPTEMBER 1976
EXTRACT ISSUED IN PURSUANCE OF THE CONVENTION SIGNED AT VIENNA ON SEPTEMBER 8, 1976
CERTIFICACIÓN EXPEDIDA EN APPLICATION DEL CONVENIO FIRMADO EN VIENA EL 8 DE SEPTIEMBRE DE 1976
ΑΠΟΣΠΑΣΜΑ ΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΝ ΚΑΤ' ΕΦΑΡΜΟΓΗΝ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩΣ ΤΗΣ ΒΙΕΝΝΗΣ ΤΗΣ 8 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1976
ESTRATTO RILASCIATO IN APPLICAZIONE DELLA CONVENZIONE FIRMATA A VIENNA IL 8 SETTEMBRE 1976
UITTREKSEL AFGEGEVEN INGEVOLGE DE OVEREENKOMST ONDERTEKEND TE WENEN OP 8 SEPTEMBER 1976
CERTIDÃO EMITIDA AO ABRIGO DA CONVENÇÃO ASSINADA EM VIENA AOS 8 DE SETEMBRO DE 1976
VIYANADA 8 EYLÜL 1976 TARIHINDE IMZALANAN SÖZLEŞME UYARINCA VERILEN ÖRNEK
IZVOD IZDAT NA OSNOVU PRIMJENE KONVENCIJE POTPISANE U BEČU 8 SEPTEMBRA 1976

SILVIA ROSARIO MICHELI
TRADUCTORA PÚBLICA DE ITALIANO
M.P. 447

1	Staat / Country / Estado / Κράτος / Stato / Staat / Estado / Devlet / Država
2	Standesamtsbehörde / Civil Registry Office of / Registro Civil de / Ληξιαρχική Αρχή του (ή της ή των) / Servizio dello stato civile / Dienst van de burgerlijke stand van / Serviços de registro civil de / Nüfus Idaresi / Matična služba
3	Auszug aus dem Geburtseintrag Nr. / Extract from birth registration no. / Certificación del acta de nacimiento n°. / Απόσπασμα ληξιαρχικής πράξεως γεννήσεως αρ. / Estratto dell'atto di nascita n. / Uittreksel uit de geboorteakte nr. / Certidão do assento de nascimento n° / Doğum sicilin örneği No. / Izvod iz matične knjige rođenih br.
4	Tag und Ort der Geburt / Date and place of birth / Fecha y lugar de nacimiento / Χρονολογία και τόπος γεννήσεως / Data e luogo di nascita / Geboortedatum en plaats / Data e lugar do nascimento / Doğum yeri ve tarihi / Datum i mesto rođenja
5	Name / Name / Apellidos / Επώνυμον / Cognome / Naam / Apelidos / Soyadı / Prezime
6	Vornamen / Forenames / Nombre propio / Ονόματα / Prenomi / Voornamen / Nome próprio / Adı / Ime
7	Geschlecht / Sex / Sexo / Φύλον / Sesso / Geslacht / Sexo / Cinsiyeti / Pol
8	Vater / Father / Padre / Πατήρ / Padre / Vader / Pai / Baba / Otac
9	Mutter / Mother / Madre / Μήτηρ / Madre / Moeder / Mãe / Ana / Majka
10	Andere Angaben aus dem Eintrag / Other particulars of the registration / Otros datos del acta / Έτερα στοιχεία εγγραφής / Andere vermeldingen van de akte / Outros elementos do assento / Işleme ait diğer bilgiler / Drugi podaci iz izvoda
11	Tag der Ausstellung, Unterschrift, Siegel / Date of issue, signature, seal / Fecha de expedición, firma, sello / Χρονολογία εκδόσεως, υπογραφή, σφραγίς / Data di rilascio, firma, bollo / Datum van afgifte, handtekening, zegel / Data de emissão, assinatura, selo / Verilis tarihi, imza, mühür / Datum izdavanja, potpis pečat

"Ai sensi degli artt. 3, 4, 5 e 7 della presente Convenzione:

- Le iscrizioni sono scritte in caratteri romani di stampa; possono inoltre essere scritte nei caratteri della lingua che è stata utilizzata per la redazione dell'atto al quale si riferiscono.
- Le date sono scritte in cifre arabe, indicanti successivamente il giorno, il mese e l'anno. Il giorno e il mese sono indicati da due cifre, l'anno da quattro cifre. I nove primi giorni del mese e i nove primi mesi dell'anno sono designati dalle cifre che vanno dallo 01 allo 09.
- Il nome di ogni luogo che si trovi in uno Stato diverso, dallo Stato che ha rilasciato l'estratto deve essere seguito dal nome dello Stato nel quale tale luogo si trova.
- I simboli Mar, SC, Div, A, D, Dm e Df sono seguiti dalla data e luogo dell'evento, il simbolo Mar è inoltre seguito dal nome e cognome del coniuge.
- Se la formulazione dell'atto non permette la compilazione di una casella o di parte di una casella, queste vengono annullate mediante un tratto.
- L'aggiunta di altre caselle o simboli è soggetta al previo accordo della Commissione Internazionale dello Stato Civile".

Escaneado con CamScanner

Escaneado con CamScanner

SILVIA ROSARIO MICHELI
TRADUCTORA PUBLICA DE ITALIANO
M. P. 447

TRADUCCIÓN.- -

1- Estado: **ITALIA**.- -

2- Registro Civil de: **MUNICIPIO DE MARANO TICINO**.- - - - - - - - - - - - - - - -

3- Certificación del Acta de Nacimiento **Número. 10. Parte I S. A. 1900**.- - - - - - - -

4- Fecha y Lugar de Nacimiento: **Día 15. Mes 03. Año 1900. MARANO TICINO**- -

5. Apellido: **BORSOTTI** -

6-Nombre: **NATALINA ROSA MARIA** -

7- Sexo: **Femenino**. -

8- Padre: Apellido: **BORSOTTI**. Nombre. **CARLO (CARLOS)**- - - - - - - - - - - - -

9- Madre: Apellido: **COMAZZI**. Nombre. **ROSA MARIA**.- - - - - - - - - - - - - - -

10- Otros datos del Acta: **NINGUNO** -

11- Fecha de expedición firma, sello: **Día 18 septiembre 2021** - - - - - - - - - - - - -

Consta la firma del Oficial Publico del Registro Civil Agostini Maria Teresa y un sello del Municipio de Marano Ticino.- -

A continuación y al dorso del documento. siguen anotaciones relativas a la expedición del mismo.- -

- -

Yo, Silvia Rosario Micheli, Traductora Pública Nacional de italiano, M.P. Nº. 447, certifico que lo que antecede es traducción fiel al español del documento escrito en italiano que he tenido a la vista y al cual me remito. Para que así conste firmo y sello en la ciudad de Córdoba, República Argentina, a los veintitrés días del mes de octubre del año dos mil veintitrés. -

SILVIA ROSARIO MICHELI
TRADUCTORA PUBLICA DE ITALIANO
M.P. 447

Escaneado con CamScanner

Borsotti
Apellido

Elsa
Nombre

comunicado 28/6/55

Referencia
1-24-414-1

Referencia
1-24-1235-3

Modelo A

Acta número setecientos dos

En Santa Fe Departamento de La Capital Provincia de Santa Fe, el día veinticuatro de junio de mil novecientos cincuenta y cinco a las once hora/s Ante mí Manuel Luis Parma jefe encargado del Registro del Estado Civil, se presentó doña Natalia Borsotti

de cincuenta y cinco años de edad de estado viuda de nacionalidad italiana de profesión propia vecino de esta ciudad declarando Que en el año mil novecientos treinta y seis en Vera - Misiones el día cinco del mes de enero a la/ hora nació una niña ~~de color~~ que es hija suya a la que se conoce y que se encuentra anotada bajo acta número treinta y dos del mismo año y localidad.

Que es nieta por línea paterna, de

y por línea materna, de

y que a la expresada niña se le ha puesto el nombre de Elsa

Declaró además

Todo lo cual presenciaron como testigos Don Elías Timoteo Melgarejo de cuarenta y siete años de edad, de estado casado de nacionalidad argentina de profesión jubilado y domiciliado en esta ciudad y Don Agapito Molina de cincuenta y seis años de edad, de estado casado de nacionalidad argentina de profesión jubilado y domiciliado en esta ciudad.

Leída el acta, se ratificó en su contenido firmándola conmigo los testigos Natalina B. de Borsotti

A. Molina

Elías T. Melgarejo

Registro Civil

M. Luis Parma
Registro Civil 5a Sección

Marginal: 1-24-414-1
Dirección General: 28/02/2024
Proviene de ACTA N° 702 del Libro de Nacimientos Oficina N° 287 - SECCIÓN 2da. SANTA FE Año 1955.
Por Disposición N° 4724 de fecha 28/12/2023
Archivado bajo Libro III N° 970/2024
Se rectifica en el sentido que el correcto nombre de la reconociente es "Natalina Rosa María", y no como se consignó
Conste.

Mariana CASIS
FIRMA AUTORIZADA
División Marginales
Registro Civil Provincia de Santa Fe

Marginal: 1-24-1235-3
Dirección General: 02/07/2024
Proviene de ACTA N° 702 del Libro de Nacimientos Oficina N° 287 - SECCIÓN 2da. SANTA FE Año 1955.
Por Disposición N° 1933 de fecha 12/06/2024
Archivado bajo Libro III N° 3184/2024
Se rectifica en el sentido que el correcto apellido de la inscripta es "OSTROROG", y no como se consignó.
Conste.

Mariana CASIS
FIRMA AUTORIZADA
División Marginales
Registro Civil Provincia de Santa Fe

Marginal: 1-24-414-1
Dirección General: 28/02/2024

Proviene de ACTA N° 702 del Libro de Nacimientos Oficina N° 287 - SECCIÓN 2da. SANTA FE Año 1955.
Por Disposición N° 4724 de fecha 28/12/2023
Archivado bajo Libro III N° 970/2024
Se rectifica en el sentido que el correcto nombre de la reconociente es "Natalina Rosa María", y no como se consignó
Conste.

Mariana CASIS
FIRMA AUTORIZADA
División Marginales
Registro Civil Provincia de Santa Fe

Marginal: 1-24-1235-3
Dirección General: 02/07/2024

Proviene de ACTA N° 702 del Libro de Nacimientos Oficina N° 287 - SECCIÓN 2da. SANTA FE Año 1955.
Por Disposición N° 1933 de fecha 12/06/2024
Archivado bajo Libro III N° 3184/2024
Se rectifica en el sentido que el correcto apellido de la inscripta es "OSTROROG", y no como se consignó.
Conste.

Mariana CASIS
Firma Autorizada
División Marginales
Registro Civil Provincia de Santa Fe

El presente documento, con la certificación del Funcionario que lo expide, sirve como ÚNICO y SUFICIENTE trámite para tenerlo como LEGALIZADO en esta Provincia de Santa Fe, conforme lo preceptuado por la Leyes Nro. 8.375, 12.491 y concordantes. En consecuencia, se CERTIFICA que es copia fiel del acta original que se encuentra archivada en este Registro Civil de la Provincia de Santa Fe.

Se expide la presente CON CARGO DE REPOSICIÓN. En ARCHIVO GENERAL SANTA FE, el 16/09/2024.

RODRIGO GIAVARDI COSTA
Oficial Público
Registro Civil Santa Fe
Provincia Santa Fe

DIRECCION GENERAL DEL REGISTRO CIVIL
MINISTERIO DE GOBIERNO E INNOVACIÓN PÚBLICA
PROVINCIA DE SANTA FE

SOLICITUD DE PARTIDAS O CERTIFICADOS

Solicitud N°: 893722 7
Tipo de Pago: Pago
Arancel: 1.470,00
Tipo de Pedido: **Urgente**
Búsqueda: Sin Busqueda
Tipo Acta: Nacimiento
Fecha Solicitud: **16/09/2024**
Codigo: D

Partida Solicitada en: 8000-ARCHIVO GENERAL SANTA FE
Apellido: OSTROROG
Nombre: Elsa
Documento N°:
Fecha Nacimiento: 05/01/1932
Observación:
Acta N°: 0702 Letra: Año: 1955 Oficina: 0287
SECCIÓN 2da. SANTA FE

Vencimiento Pago: 16/10/2024 Importe a Pagar: 1.470,00

01315300004668247096034961950000024101600001470002

Información importante: Este acta es digital. Las proximas solicitudes puede realizarlas a través de la web [www.santafe.gob.ar/rccigital] o en cualquier oficina del Registro Civil de la provincia.

Verificado el cumplimiento de la reposición previa por la Ley Impositiva Nro. 3650 (t.o. 1997 y modificatoria) en el/los artículos 31 y/o 32 y/o 33 según corresponda y conforme con la transacción Bancaria debidamente Intervenida

1.- Por cualquier reclamo se deberá presentar Libreta de Familia y/o Documento de Identidad

142

SECCIONAL 12°

ACTA Nº 483 TOMO 1° SERIE ______ AÑO 1969

En la ciudad de Córdoba (República Argentina) a veintiuno de Julio de 19__

Ante mi Jefe __________ del Registro del Estado Civil y Capacidad de las Personas

Don [illegible] Mardini [illegible] Peruano

C.I./M.I. Nº [illegible] Domicilio 27 de Abril [illegible]

DECLARA: Que el día seis Mes Julio Año mil novecientos sesenta y nueve hora 1° Lugar Clínica [illegible]

NACIO una criatura del sexo Femenino Constatada por Dr. Julio B. [illegible]

Recibió el nombre de ALEJANDRA BEATRIZ

APELLIDO MARDINI su padre el compareciente

C.I./M.I. Nº ______ su madre Elsa [illegible]

argentina C.I./M.I. Nº [illegible] Cédula Identificadora Nº [illegible]

Leída esta acta, la firman conmigo el compareciente, doy fe.

DIRECCION GRAL. DEL REGISTRO CIVIL DE LA CAPITAL SECCIONAL ... JUL 1969 ... HABILITACION

$ 100 ... $ 50.-

RAFAEL GOMEZ ... REGISTRO CIVIL

MUNICIPALIDA DE CORDOBA

Registro Civil

28-7-1969

Fecha Impresion: 28/06/2023
Oficina: Córdoba Capital
Legaliza: SI
Motivo: Para todo tramite
El solicitante: ALEJANDRA BEATRIZ MARDINI declara interes legitimo

Usuario Digitaliza: LOPEZ BUTRON, ARIEL LUIS
Nro Solicitud: 591877
Tipo envio: Copia Digital (CiDi)

El presente documento cumple con lo dispuesto por los Arts. 5 y 16 de la Ley Provincial Nro. 10.618.

REGISTRO DEL ESTADO CIVIL Y CAPACIDAD DE LAS PERSONAS PROVINCIA DE CÓRDOBA

PROVINCIA DE CÓRDOBA

CERTIFICO que el presente documento es copia fiel de las constancias obrantes en el módulo REGISTRO CIVIL DIGITAL de la plataforma del Ciudadano Digital (Decreto 1280 / 2014), bajo el Acta: 483 Folio: 242 Tomo: 1 Serie:12 -Año: 1969.-

Lugar: CORDOBA

Fecha: 28/06/2023

Firmado digitalmente por: POMPA Jimena Natalia
Dirección General del Registro del Estado Civil y Capacidad de las Personas de la Provincia de Córdoba
MINISTERIO DE FINANZAS
Fecha y hora: 28.06.2023 13:54:24

CONSTE QUE LA PRESENTE CUMPLE TODOS LOS REQUISITOS DE LEGALIZACION PRECEPTUADOS POR LA LEY N° 8.127.-

CÓRDOBA, 28/06/2023

Firmado digitalmente por: CUADRADO Alicia Monica
Dirección General del Registro del Estado Civil y Capacidad de las Personas de la Provincia de Córdoba
MINISTERIO DE FINANZAS
Fecha y hora: 28.06.2023 13:56:39

Fecha Impresion: 28/06/2023
Oficina: Córdoba Capital
Legaliza: SI
Motivo: Para todo tramite
El solicitante: ALEJANDRA BEATRIZ MARDINI declara interes legitimo

Usuario Digitaliza: LOPEZ BUTRON, ARIEL LUIS
Nro Solicitud: 591877
Tipo envio: Copia Digital (CiDi)

El presente documento cumple con lo dispuesto por los Arts. 5 y 16 de la Ley Provincial Nro. 10.618.

SILVIA ROSARIO MICHELI
TRADUCTORA PUBLICA DE ITALIANO
M.P. 447

TRADUCCIÓN.- -

1- Estado: **ITALIA**.- -

2- Registro Civil de: **MUNICIPIO DE MARANO TICINO**.- - - - - - - - - - - - - - - - -

3- Certificación del Acta de Nacimiento **Número. 10. Parte I S. A. 1900**.- - - - - - - - -

4- Fecha y Lugar de Nacimiento: **Día 15. Mes 03. Año 1900. MARANO TICINO**- -

5. Apellido: **BORSOTTI** -

6-Nombre: **NATALINA ROSA MARIA** -

7- Sexo: **Femenino**. -

8- Padre: Apellido: **BORSOTTI**. Nombre. **CARLO (CARLOS)**- - - - - - - - - - - - - -

9- Madre: Apellido: **COMAZZI**. Nombre. **ROSA MARIA**.- - - - - - - - - - - - - - - -

10- Otros datos del Acta: **NINGUNO** -

11- Fecha de expedición firma, sello: **Día 18 septiembre 2021** - - - - - - - - - - - - - -

Consta la firma del Oficial Publico del Registro Civil Agostini Maria Teresa y un sello del Municipio de Marano Ticino.- -

A continuación y al dorso del documento. siguen anotaciones relativas a la expedición del mismo.- -

stata
ıtl da
ı che
ıome
ne a
lilato

Yo, Silvia Rosario Micheli, Traductora Pública Nacional de italiano, M.P. Nº. 447, certifico que lo que antecede es traducción fiel al español del documento escrito en italiano que he tenido a la vista y al cual me remito. Para que así conste firmo y sello en la ciudad de Córdoba, República Argentina, a los veintitrés días del mes de octubre del año dos mil veintitrés. -

SILVIA ROSARIO MICHELI
TRADUCTORA PUBLICA DE ITALIANO
M.P. 447

Escaneado con CamScanner

102

Borsotti
Apellido

Elsa
Nombre

comunicado 28/6/55

Referencia
1-24-414-1

Referencia
1-24-1235-3

Modelo A

Acta número setecientos dos

En Santa Fe Departamento de La Capital Provincia de Santa Fe, el día veinticuatro de julio de mil novecientos cincuenta y cinco a las once hora. Ante mí Manuel Luis Parma jefe encargado del Registro del Estado Civil, se presentó doña Natalia Borsotti

de cincuenta y cinco años de edad de estado viuda de nacionalidad italiana de profesión propia vecino de esta ciudad declarando Que en el año mil novecientos treinta y seis en Otero - Misiones el día cinco del mes de enero a las hora nació una niña de color que es hija suya a la que se conoce y que se encuentra anotada bajo acta número treinta y dos del mismo año y localidad

Que es nieta por línea paterna, de

y por línea materna, de

y que a la expresada niña se le ha puesto el nombre de Elsa

Declaró además

Todo lo cual presenciaron como testigos Don Elías Timoteo Melgarejo de cuarenta y siete años de edad, de estado casado de nacionalidad argentina de profesión jubilado y domiciliado en esta ciudad y Don Agapito Molina de cincuenta y seis años de edad, de estado casado de nacionalidad argentina de profesión jubilado y domiciliado en esta ciudad

Leída el acta, se ratificó en su contenido firmándola conmigo los testigos Natalina B. de Borsotti

A. Molina

Elías T. Melgarejo

M. LUIS PARMA
REGISTRO CIVIL

16/09/2024 09:21:58 Página 1/3

Marginal: 1-24-414-1
Dirección General: 28/02/2024
Proviene de ACTA N° 702 del Libro de Nacimientos Oficina N° 287 - SECCIÓN 2da. SANTA FE Año 1955.
Por Disposición N° 4724 de fecha 28/12/2023
Archivado bajo Libro III N° 970/2024
Se rectifica en el sentido que el correcto nombre de la reconociente es "Natalina Rosa María", y no como se consignó
Conste.

Mariana CASIS
FIRMA AUTORIZADA
División Marginales
Registro Civil Provincia de Santa Fe

Marginal: 1-24-1235-3
Dirección General: 02/07/2024
Proviene de ACTA N° 702 del Libro de Nacimientos Oficina N° 287 - SECCIÓN 2da. SANTA FE Año 1955.
Por Disposición N° 1933 de fecha 12/06/2024
Archivado bajo Libro III N° 3184/2024
Se rectifica en el sentido que el correcto apellido de la inscripta es "OSTROROG", y no como se consignó.
Conste.

Mariana CASIS
FIRMA AUTORIZADA
División Marginales
Registro Civil Provincia de Santa Fe

Marginal: 1-24-414-1
Dirección General: 28/02/2024

Proviene de ACTA N° 702 del Libro de Nacimientos Oficina N° 287 - SECCIÓN 2da. SANTA FE Año 1955.
Por Disposición N° 4724 de fecha 28/12/2023
Archivado bajo Libro III N° 970/2024
Se rectifica en el sentido que el correcto nombre de la reconociente es "Natalina Rosa María", y no como se consignó
Conste.

Mariana CASIS
FIRMA AUTORIZADA
División Marginales
Registro Civil Provincia de Santa Fe

Marginal: 1-24-1235-3
Dirección General: 02/07/2024

Proviene de ACTA N° 702 del Libro de Nacimientos Oficina N° 287 - SECCIÓN 2da. SANTA FE Año 1955.
Por Disposición N° 1933 de fecha 12/06/2024
Archivado bajo Libro III N° 3184/2024
Se rectifica en el sentido que el correcto apellido de la inscripta es "OSTROROG", y no como se consignó.
Conste.

Mariana CASIS
Firma Autorizada
División Marginales
Registro Civil Provincia de Santa Fe

El presente documento, con la certificación del Funcionario que lo expide, sirve como ÚNICO y SUFICIENTE trámite para tenerlo como LEGALIZADO en esta Provincia de Santa Fe, conforme lo preceptuado por la Leyes Nro. 8.375, 12.491 y concordantes. En consecuencia, se CERTIFICA que es copia fiel del acta original que se encuentra archivada en este Registro Civil de la Provincia de Santa Fe.

Se expide la presente CON CARGO DE REPOSICIÓN. En ARCHIVO GENERAL SANTA FE, el 16/09/2024.

RODRIGO GIAVARDI COSTA
Oficial Público
Registro Civil Santa Fe
Provincia Santa Fe

DIRECCION GENERAL DEL REGISTRO CIVIL
MINISTERIO DE GOBIERNO E INNOVACIÓN PÚBLICA
PROVINCIA DE SANTA FE

SOLICITUD DE PARTIDAS O CERTIFICADOS

Solicitud N°: 893722 7
Tipo de Pago: Pago
Arancel: 1.470,00
Tipo de Pedido: **Urgente**
Búsqueda: Sin Busqueda
Tipo Acta: Nacimiento
Fecha Solicitud: **16/09/2024**
Codigo: D

Partida Solicitada en: 8000-ARCHIVO GENERAL SANTA FE
Apellido: OSTROROG
Nombre: Elsa
Documento N°:
Fecha Nacimiento: 05/01/1932
Observación:
Acta N°: 0702 Letra: Año: 1955 Oficina: 0287
SECCIÓN 2da. SANTA FE

Vencimiento Pago: 16/10/2024 Importe a Pagar: 1.470,00

01315300004668247096034961950000024101600001470002

Información importante: Este acta es digital. Las proximas solicitudes puede realizarlas a través de la web [www.santafe.gob.ar/rccigital] o en cualquier oficina del Registro Civil de la provincia.

Verificado el cumplimiento de la reposición previa por la Ley Impositiva Nro. 3650 (t.o. 1997 y modificatoria) en el/los artículos 31 y/o 32 y/o 33 según corresponda y conforme con la transacción Bancaria debidamente Intervenida

1.- Por cualquier reclamo se deberá presentar Libreta de Familia y/o Documento de Identidad

142

SECCIONAL 12°

ACTA Nº 483 TOMO 1° SERIE ______ AÑO 1969

MUNICIPALIDA DE CORDOBA

Registro Civil

En la ciudad de Córdoba (República Argentina) a Veintiuno de Julio de 19__

Ante mi Jefe ______ del Registro del Estado Civil y Capacidad de las Personas

Don Carlos Mardini [illegible] Peruano

C. I. / M. I. Nº 5.086.222 Domicilio 27 de Abril 20[illegible]

DECLARA: Que el día seis Mes Julio Año mil novecientos sesenta y nueve hora 1°° Lugar Clínica Santa Rita

NACIO una criatura del sexo Femenino Constatada por Dr. Julio B. [illegible]

Recibió el nombre de ALEJANDRA BEATRIZ

APELLIDO MARDINI su padre el exponente

C. I. / M. I. Nº ______ su madre Elsa Osorio [illegible]

argentina C. I. / M. I. Nº 238.826 Cédula Identificadora Nº 1.073.394

Leída esta acta, la firman conmigo el compareciente doy fe.

DIRECCION GRAL. DEL REGISTRO CIVIL DE LA CAPITAL

0486319B SECCIONAL 12 1391319C

JUL 1969

HABILITACION

$ 100 PESOS $ 50.-

RAFAEL GOMEZ

Fecha Impresion: 28/06/2023
Oficina: Córdoba Capital
Legaliza: SI
Motivo: Para todo tramite
El solicitante: ALEJANDRA BEATRIZ MARDINI declara interes legitimo

Usuario Digitaliza: LOPEZ BUTRON, ARIEL LUIS
Nro Solicitud: 591877
Tipo envio: Copia Digital (CiDi)

El presente documento cumple con lo dispuesto por los Arts. 5 y 16 de la Ley Provincial Nro. 10.618.

REGISTRO DEL ESTADO CIVIL Y CAPACIDAD DE LAS PERSONAS PROVINCIA DE CÓRDOBA

PROVINCIA DE CÓRDOBA

CERTIFICO que el presente documento es copia fiel de las constancias obrantes en el módulo REGISTRO CIVIL DIGITAL de la plataforma del Ciudadano Digital (Decreto 1280 / 2014), bajo el Acta: 483 Folio: 242 Tomo: 1 Serie:12 -Año: 1969.-

Lugar: CORDOBA

Fecha: 28/06/2023

Firmado digitalmente por: POMPA Jimena Natalia
Dirección General del Registro del Estado Civil y Capacidad de las Personas de la Provincia de Córdoba
MINISTERIO DE FINANZAS
Fecha y hora: 28.06.2023 13:54:24

CONSTE QUE LA PRESENTE CUMPLE TODOS LOS REQUISITOS DE LEGALIZACION PRECEPTUADOS POR LA LEY N° 8.127.-

CÓRDOBA, 28/06/2023

Firmado digitalmente por: CUADRADO Alicia Monica
Dirección General del Registro del Estado Civil y Capacidad de las Personas de la Provincia de Córdoba
MINISTERIO DE FINANZAS
Fecha y hora: 28.06.2023 13:56:39

Fecha Impresion: 28/06/2023
Oficina: Córdoba Capital
Legaliza: SI
Motivo: Para todo tramite
El solicitante: ALEJANDRA BEATRIZ MARDINI declara interes legitimo

Usuario Digitaliza: LOPEZ BUTRON, ARIEL LUIS
Nro Solicitud: 591877
Tipo envio: Copia Digital (CiDi)

El presente documento cumple con lo dispuesto por los Arts. 5 y 16 de la Ley Provincial Nro. 10.618.

REPUBLICA ARGENTINA - MERCOSUR
REGISTRO NACIONAL DE LAS PERSONAS
MINISTERIO DEL INTERIOR, OBRAS PUBLICAS Y VIVIENDA

DONANTE: SI

Apellido / *Surname*
MARDINI

Nombre / *Name*
ALEJANDRA BEATRIZ

Sexo / *Sex*
F

Nacionalidad / *Nationality*
ARGENTINA

Ejemplar
C

Fecha de nacimiento / *Date of birth*
06 JUL/ JUL 1969

Fecha de emisión / *Date of issue*
19 JUL/ JUL 2016

FIRMA IDENTIFICADO/ *SIGNATURE*

Fecha de vencimiento / *Date of expiry*
19 JUL/ JUL 2031

Documento / *Document*
20.783.941

Trámite Nº / Of. ident.
00446266748
8224

DOMICILIO: RUTA PCIAL 228 KM 27 S/N - VILLA YACANTO -
CALAMUCHITA - CORDOBA
LUGAR DE NACIMIENTO: CORDOBA
Lic. D. Rogelio Frigerio
Ministro del Interior O. Pub. y Vivienda
CUIL: 27-20783941-3
PULGAR
IDARG20783941<6<<<<<<<<<<<<<<<
6907064F3107195ARG<<<<<<<<<<<6
MARDINI<<ALEJANDRA<BEATRIZ<<<<

Confirmación de pago

Hola

Te informamos que tu pago de **RECTIFICACION DE DATOS** fue procesado con éxito.

Operación N°: **1609603**
Código de autorización: **944045**
Fecha y hora: **2023-10-24 00:27:42**
Tarjeta: **MasterCard Debito terminada en 5016**
Importe: **$1400**

Gracias!
Registro Provincial de las Personas

Posadas, ...

SEÑORA DIRECTORA
GENERAL DEL REGISTRO
PROVINCIAL DE LAS PERSONAS:

Visto el Expte. 244-A-2025 Caratulado: "MARDINI ALEJANDRA BEATRIZ S/ RECTIFICACION ACTA DE NACIMIENTO OSTROROG ELSA".-

Atento a lo peticionado a fs. 01 y la documental probatoria acompañada, esta Asesoría entiende que se solicita rectificación de datos en la nota marginal de reconocimiento obrante de la inscripción de nacimiento a nombre de **Elsa Ostrorog.**

En vista de la documental acompañada se observa que el Reconocimiento de la **Sra. Elsa Ostrorog**, efectuado por su madre, se realizó en el Registro Civil del Dpto. "La Capital", "Secc. 2°", Provincia de Santa Fé. En dicho documento se consignaron los datos de la madre de la reconocida tal como se encuentra escrito en la nota marginal de reconocimiento cuya [redacted]

Posadas,

Expte. 244-A-2025 Caratulado: "MARDINI ALEJANDRA BEATRIZ S/ RECTIFICACION ACTA DE NACIMIENTO OSTROROG ELSA".

SEÑORA DIRECTORA GENERAL DEL
REGISTRÓ PROVINCIAL DE LAS PERSONAS:

Cotejadas y analizadas la documentales acompañadas, este Departamento Jurídico y Legalizaciones del R.P.P. entiende que, salvo mejor criterio, corresponde hacer lugar a lo solicitado a fs.1; dando el visto bueno, todo ello en virtud de lo previsto por el Art. 85 ley Nº 26413 y normativas concordantes.-

Así opino.-

ASESORÍA LETRADA DEL R.P.P.

Dra. MARIA ALEJANDRA BENITEZ
ASESOR LEGAL
Dpto. Jurídico y Legalizaciones
Registro Provincial de las Personas

MINISTERIO DE GOBIERNO
REGISTRO PROVINCIAL
DE LAS PERSONAS

2025 - "Año de la Protección Integral para Niñas, Niños y Adolescentes y la Lucha contra el Abuso, la Violencia en Todas sus Formas, los Ciberdelitos, por la Accesibilidad Digital para Personas con Discapacidad y la Contribución de las Cooperativas a los Objetivos de Desarrollo Sostenible, así como la Concientización y Promoción de la Funga Misionera"

Posadas, 18 de Febrero de 2025.-

DISPOSICIÓN N° 408/25.-

VISTOS:

CARÁTULA	**Expte. 244-A-2025 Caratulado: "MARDINI ALEJANDRA BEATRIZ S/ RECTIFICACION ACTA DE NACIMIENTO OSTROROG ELSA".**

CONSIDERANDO:

SOLICITANTE	**MARDINI ALEJANDRA BEATRIZ**
DNI	**20.783.941**
En carácter de:	INTERESADA/O

SOLICITA RECTIFICACION DE LA SIGUIENTE ACTA:

ACTA	NUMERO	TOMO	FOLIO	AÑO	DELEGACIÓN	COPIA
Nacimiento	32	1°	5	1932	OBERA 1°	ARCHIVO/DELEGACIÓN

QUE, corresponde encuadrar el presente trámite dentro del marco normativo establecido por el Articulo 85 de la Ley Nº 26413, Ley I – N° 89 (Antes Ley 2970) y normativas concordantes, conforme lo dictaminado oportunamente por el Departamento Jurídico y Legalizaciones, en los presentes autos trámite;

POR ELLO:

LA DIRECTORA GENERAL DEL REGISTRO PROVINCIAL DE LAS PERSONAS

DISPONE:

ARTICULO 1°: RECTIFÍQUESE lo consignado en la nota marginal de reconocimiento del acta que a continuación se describe:

ACTA	NUMERO	TOMO	FOLIO	AÑO	DELEGACIÓN	COPIA
Nacimiento	32	1°	5	1932	OBERA 1°	ARCHIVO/DELEGACIÓN

Siendo los siguientes datos: nombre de pila de la madre de la inscripta y reconocida, DEBIENDO DECIR: **"NATALINA ROSA MARÍA BORSOTTI";**

ARTICULO 2°: COMUNÍQUESE oportunamente, por Departamento Despacho del D.G.R.P.P, a la Delegación que correspondiere, a los efectos del cumplimiento de la presente disposición.-

ARTICULO 3°: REGÍSTRESE, Comuníquese, cumplido, **ARCHÍVESE** por Departamento Despacho del Registro Provincial de las Personas.-

ECHEVERRIA Paula Brigida
Firmado digitalmente por ECHEVERRIA Paula Brigida
Fecha: 2025.02.19 07:20:52 -03'00'